



Bruxelles, den 28.6.2013  
COM(2013) 477 final

2013/0223 (NLE)

Forslag til

## **RÅDETS GENNEMFØRELSESFORORDNING**

**om ændring af Rådets forordning (EU) nr. 405/2011 om indførelse af en endelig udligningstold og om endelig opkrævning af den midlertidige told på importen af visse stænger af rustfrit stål med oprindelse i Indien**

## **BEGRUNDELSE**

### **BAGGRUND FOR FORSLAGET**

#### **Begrundelse og formål**

Forslaget vedrører anvendelsen af Rådets forordning (EF) nr. 597/2009 af 11. juni 2009 om beskyttelse mod subsidieret indførsel fra lande, der ikke er medlemmer af Det Europæiske Fællesskab ("grundforordningen"), i antisubsidieproceduren vedrørende importen af visse stænger af rustfrit stål med oprindelse i Indien.

#### **Generel baggrund**

Forslaget er fremsat som led i gennemførelsen af grundforordningen og som resultat af en undersøgelse, der blev foretaget i overensstemmelse med de indholdsmæssige og proceduremæssige krav i grundforordningen.

#### **Gældende foranstaltninger på det område, som forslaget vedrører**

Rådets forordning (EU) nr. 405/2011 om indførelse af en endelig udligningstold og om endelig opkrævning af den midlertidige told på importen af visse stænger af rustfrit stål med oprindelse i Indien.

#### **Overensstemmelse med andre EU-politikker og -mål**

Ikke relevant.

### **RESULTAT AF HØRING AF INTERESSEREDE PARTER OG KONSEKVENSANALYSE**

#### **Høring af interesserede parter**

De interesserede parter, der er berørt af proceduren, har haft mulighed for at forsvare deres interesser i forbindelse med undersøgelsen i overensstemmelse med grundforordningen.

#### **Ekspertbistand**

Der har ikke været behov for ekstern ekspertbistand.

#### **Konsekvensanalyse**

Forslaget er et resultat af gennemførelsen af grundforordningen.

Grundforordningen foreskriver ikke en generel konsekvensanalyse, men indeholder en udtømmende liste over de forhold, der skal vurderes.

### **JURIDISKE ASPEKTER AF FORSLAGET**

#### **Resumé af forslaget**

Kommissionen indledte den 9. august 2012 en delvis interimundersøgelse alene af omfanget af subsidieringen af den gældende udligningstold på importen af visse stænger af rustfrit stål med oprindelse i Indien. Undersøgelsen blev indledt, da ansøgeren, en eksporterende producent i Indien, fremlagde tilstrækkelige umiddelbare beviser for, at de omstændigheder i forbindelse med subsidieringen, som lå til grund for indførelsen af foranstaltningerne, har ændret sig, og at ændringerne er af varig

karakter.

Den delvise interimundersøgelse bekræftede, at i) subsidieringens omfang for den pågældende samarbejdsvillige indiske producenter er dalet, og at ii) de faktiske betingelser for de undersøgte ordninger og deres udligningsberettigelse ikke har ændret sig i forhold til den tidligere undersøgelse. Da det blev godtgjort, at ansøgerens aktuelle subsidieringsniveau ligger under bagatelgrænsen, bør foranstaltningerne ændres for at tage højde for de nye konklusioner. Det blev konstateret, at de ændrede omstændigheder var af varig karakter.

Det foreslås derfor, at Rådet vedtager vedlagte forslag til forordning med henblik på at ændre den told, der gælder for den berørte samarbejdsvillige indiske producent.

### **Retsgrundlag**

Rådets forordning (EF) nr. 597/2009 af 11. juni 2009 om beskyttelse mod subsidieret indførsel fra lande, der ikke er medlemmer af Det Europæiske Fællesskab.

### **Nærhedsprincippet**

Forslaget hører under Unionens enekompetence. Nærhedsprincippet finder derfor ikke anvendelse.

### **Proportionalitetsprincippet**

Forslaget er i overensstemmelse med proportionalitetsprincippet, da foranstaltningens form er beskrevet i ovennævnte grundforordning og ikke giver mulighed for nationale beslutninger.

Det er ikke relevant at forklare, hvordan byrden af finansiel eller administrativ art, der pålægges Unionen, nationale regeringer, regionale og lokale myndigheder, erhvervsdrivende og borgere, begrænses mest muligt og står i rimeligt forhold til forslagets mål.

### **Reguleringsmiddel/reguleringsform**

Foreslåede instrumenter: forordning

Andre midler ville ikke være hensigtsmæssige, da grundforordningen ikke foreskriver alternative muligheder.

## **BUDGETMÆSSIGE KONSEKVENSER**

Forslaget får ingen virkning for Unionens budget.

Forslag til

**RÅDETS GENNEMFØRELSESFORORDNING****om ændring af Rådets forordning (EU) nr. 405/2011 om indførelse af en endelig udligningstold og om endelig opkrævning af den midlertidige told på importen af visse stænger af rustfrit stål med oprindelse i Indien**

RÅDET FOR DEN EUROPÆISKE UNION HAR —

under henvisning til traktaten om Den Europæiske Unions funktionsmåde,

under henvisning til Rådets forordning (EF) nr. 597/2009 af 11. juni 2009 om beskyttelse mod subsidieret indførsel fra lande, der ikke er medlemmer af Det Europæiske Fællesskab<sup>1</sup> ("grundforordningen"), særlig artikel 19,

under henvisning til forslag fra Europa-Kommissionen ("Kommissionen"), forelagt efter høring af det rådgivende udvalg, og

ud fra følgende betragtninger:

**1. SAGSFORLØB****1.1. Tidligere undersøgelse og gældende udligningsforanstaltninger**

(1) I april 2011 indførte Rådet ved forordning (EU) nr. 405/2011<sup>2</sup> ("forordningen om endelig udligningstold") en endelig udligningstold på importen af visse stænger af rustfrit stål, som tariferes under KN-kode 7222 20 21, 7222 20 29, 7222 20 31, 7222 20 39, 7222 20 81 og 7222 20 89, med oprindelse i Indien. Den undersøgelse, der førte til vedtagelsen af den endelige forordning, benævnes i det følgende "den oprindelige undersøgelse".

(2) De endelige foranstaltninger indebar en udligningstold i form af en værditold på mellem 3,3 % og 4,3 % på importen fra individuelt nævnte eksportører, en told på 4,0 % på importen fra samarbejdsvillige virksomheder, der ikke indgik i stikprøven, og en resttold på 4,3 % på importen fra alle andre virksomheder i Indien.

**1.2. Indledning af en delvis interimundersøgelse**

(3) Der blev indgivet en anmodning om en delvis interimundersøgelse af Viraj Profiles Vpl. Ltd., en eksporterende producent i Indien ("ansøgeren"). Anmodningen var begrænset til en undersøgelse af spørgsmålet om subsidiering, for så vidt angik ansøgeren. Ansøgeren forelagde tilstrækkelige umiddelbare beviser for, at de omstændigheder i forbindelse med subsidieringen, der lå til grund for indførelsen af foranstaltningerne, har ændret sig betydeligt, og at disse ændringer er af varig karakter.

(4) Kommissionen fastslog efter høring af det rådgivende udvalg, at der forelå tilstrækkelige beviser til at berettige indledningen af en delvis interimundersøgelse, og offentliggjorde den 9. august 2012 en meddelelse i Den Europæiske Unions

<sup>1</sup> EUT L 188 af 18.7.2009, s. 93.

<sup>2</sup> EUT L 108 af 28.4.2011, s. 3.

Tidende<sup>3</sup> ("indledningsmeddelelsen") om indledning af en delvis interimundersøgelse i overensstemmelse med grundforordningens artikel 19, begrænset til en undersøgelse af subsidiering for så vidt angik ansøgeren.

### 1.3. Undersøgelsesperiode

- (5) Subsidieundersøgelsen omfattede perioden fra den 1. juli 2011 til den 30. juni 2012 ("den nuværende undersøgelsesperiode" eller "NUP").

### 1.4. Parter, som er berørt af undersøgelsen

- (6) Kommissionen informerede officielt ansøgeren, de indiske myndigheder og Eurofer, der repræsenterede EU-erhvervsgrenen i den oprindelige undersøgelse ("EU-erhvervsgrenen") om indledningen af den delvise interimundersøgelse. Interesserede parter fik lejlighed til at tilkendegive deres synspunkter skriftligt og til at anmode om at blive hørt inden for den frist, der var fastsat i indledningsmeddelelsen.
- (7) Parternes mundtlige og skriftlige bemærkninger, som blev fremsat i forbindelse med indledningen af undersøgelsen, blev overvejet og blev taget i betragtning, hvor det var relevant.
- (8) Kommissionen fremsendte et spørgeskema til ansøgeren for at indhente de oplysninger, som den anså for nødvendige til sin undersøgelse. Den fremsendte også et spørgeskema til de indiske myndigheder.
- (9) Der blev modtaget besvarelser af spørgeskemaerne fra ansøgeren og de indiske myndigheder.
- (10) Kommissionen indhentede og efterprøvede alle de oplysninger, som den anså for nødvendige med henblik på at undersøge, om der fandt subsidiering sted. Der blev aflagt kontrolbesøg hos ansøgeren.

## 2. DEN PÅGÆLDENDE VARE

- (11) Den undersøgte vare er den samme som i den oprindelige undersøgelse, nemlig stænger af rustfrit stål, kun koldtbehandlede, bortset fra stænger med cirkulært tværsnit med en diameter på 80 mm eller mere, i øjeblikket henhørende under KN-kode 7222 20 21, 7222 20 29, 7222 20 31, 7222 20 39, 7222 20 81 og 7222 20 89, med oprindelse i Indien.

## 3. SUBSIDIERING

### 3.1. Indledning

- (12) På grundlag af de oplysninger, der blev forelagt af den indiske regering og interesserede parter, og besvarelserne af Kommissionens spørgeskema, undersøgte Kommissionen følgende ordninger, som angiveligt indebærer, at der ydes subsidier:
- (a) Export Promotion Capital Goods Scheme ("EPCGS") (eksportfremmeordning for kapitalgoder)
  - (b) Export Oriented Units Scheme ("EOU") (ordning for eksportorienterede virksomheder)
  - (c) Export Credit Scheme ("ECS") (eksportkreditordning)
- (13) Ordningerne i punkt a) og b) er baseret på Foreign Trade (Development and Regulation) Act 1992 (nr. 22 af 1992) — lov nr. 22 af 1992 om (udvikling og

---

<sup>3</sup> EUT C 239 af 9.8.2012, s. 2.

regulering af) udenrigshandel — der trådte i kraft den 7. august 1992 (udenrigshandelsloven). Ved loven om udenrigshandel bemyndiges de indiske myndigheder til at udstede bekendtgørelser vedrørende eksport- og importpolitikken. Disse bekendtgørelser sammenfattes i "Foreign Trade Policy"-dokumenter, der udstedes af handelsministeriet hvert femte år og regelmæssigt ajourføres. Det Foreign Trade Policy-dokument, der er relevant for NUP er "Foreign Trade Policy 2009-2014" ("FTP 09-14"). Desuden fastlægger de indiske myndigheder også de procedurer, der styrer FTP 09-14 i "Handbook of Procedures, Volume I" ("Procedurehåndbogen I 09-14"). Procedurehåndbogen ajourføres regelmæssigt.

- (14) Den under punkt c) nævnte eksportkreditordning er baseret på section 21 og 35A i bankloven af 1949 ("Banking Regulation Act 1949"), der tillader Reserve Bank of India at vejlede forretningsbanker på eksportkreditområdet.
- (15) Ud fra EU-erhvervsgrenens påstand undersøgte Kommissionen desuden, om ansøgeren:
- a) havde fordel af Electricity Duty Exemption Scheme (EDES) (afgiftsfritagelsesordning for elektricitet)
  - b) benyttede de lokale subsidieordninger i delstaten Maharashtra
  - c) havde fordel af regler om råvarer mod utilstrækkeligt vederlag
  - d) havde fordel af incitamenten i forbindelse med kraftproduktion og -distribution
  - e) havde fordel af indkøb af billige råvarer fra forretningsmæssigt forbundne offshore-virksomheder.
- (16) Endelig verificerede Kommissionen, om følgende ordninger, som blev undersøgt i den oprindelige undersøgelse:
- a) Duty Entitlement Passbook Scheme ("DEPBS") (toldgodtgørelsesordning)
  - b) Advance Authorization Scheme" (AAS) (forhåndslicensordning)

stadig ikke anvendes af ansøgeren.

### 3.2. Resultater

#### 3.2.1. "Export Promotion Capital Goods Scheme" (eksportfremmeordning for investeringsgoder)

- (17) Undersøgelsen viste, at ansøgeren brugte denne ordning i NUP. Det blev dog konstateret, at de modtagne incitamenten var ubetydelige, nemlig 0,02 %. Det blev derfor konkluderet, at det ikke var nødvendigt at undersøge, om denne ordning er udligningsberettiget.

#### 3.2.2. Export Oriented Units Scheme (ordning for eksportorienterede virksomheder)

- (18) Det blev konkluderet, at ansøgeren havde status af EOU-virksomhed og modtog subsidier under denne ordning i NUP.
- (19) Virksomheden påstod, for så vidt angår denne ordning, at Kommissionen burde afvige fra den metode, som anvendtes til at beregne virksomhedens fordel under EOU-ordningen i den oprindelige undersøgelse. Virksomheden påstod, at visse fordele under EOU-ordningen burde betragtes som en tilladt godtgørelsesordning, jf. bilag II og III til grundforordningen, og at de derfor ikke var udligningsberettigede.
- (20) Det blev dog konstateret, at uanset hvilken beregningsmetode der anvendtes, ville subsidiesatsen i denne ordning ikke overstige 0,22 %, hvilket fører til en samlet

subsidiemargen under bagatelgrænsen, og det blev derfor besluttet ikke at analysere denne påstand yderligere i forbindelse med denne undersøgelse.

### 3.2.3. Export Credit Scheme (eksportkreditordning)

(21) Det blev konstateret, at ansøgeren ikke brugte denne ordning i NUP.

### 3.2.4. Electricity Duty Exemption Scheme (afgiftsfritagelsesordning for elektricitet)

(22) Undersøgelsen viste, at ansøgeren brugte denne ordning i NUP. Det blev dog konstateret, at de modtagne incitamerter var ubetydelige. Det blev derfor konkluderet, at det ikke var nødvendigt at undersøge, om denne ordning er udligningsberettiget.

### 3.2.5. Lokale subsidieordninger i delstaten Maharashtra

(23) Det blev konstateret, at ansøgeren ikke brugte denne ordning i NUP.

### 3.2.6. Andre ordninger

(24) Undersøgelsen viste, at ansøgeren ikke modtog andre fordele i NUP i forbindelse med betingelserne for råvarer og køb af energi, som kunne indebære et finansielt bidrag fra de indiske myndigheder, og som derfor kunne betragtes som subsidier, jf. grundforordningens artikel 3 stk. 1, litra a), nr. ii), og artikel 3, stk. 2. EU-erhvervsgrenens påstande under punkt c)-e) i betragtning 15 blev derfor fundet irrelevante i forbindelse med denne undersøgelse.

## 4. UDLIGNINGSBERETTIGEDE SUBSIDIEBELØB

(25) Det skal erindres, at de udligningsberettigede subsidiebeløb for ansøgeren i den oprindelige undersøgelse, udtrykt som en værditold, blev fastsat til 4,3 %.

(26) I NUP blev de udligningsberettigede beløb for ansøgeren udtrykt som en værditold, fra kun en udligningsberettiget ordning, fastsat til 0,22 %.

(27) I betragtning af ovennævnte konkluderes det, at subsidieringens omfang med hensyn til den ansøgende eksporterende producent er faldet.

(28) Det blev også undersøgt, om de ændrede omstændigheder vedrørende de undersøgte ordninger kunne betragtes som værende af varig karakter.

(29) Som nævnt ovenfor bekræftede den nuværende undersøgelses konklusioner vedrørende EPCGS-ordningen konklusionerne fra den oprindelige undersøgelse, hvor subsidierne i henhold til denne ordning blev fundet ubetydelige.

(30) Derudover modtog ansøgeren i den oprindelige undersøgelse det største subsidie under EOU-ordningen, men fordelene fra denne ordning er faldet i løbet af NUP. Der er fremlagt beviser for, at denne ændring er af varig karakter, da den vedrører det lavere niveau i tolden på skrot af rustfrit stål og ferronikkel, som er de to vigtigste råvarer, som ansøgeren anvender til at fremstille den pågældende vare.

## 5. UDLIGNINGSFORANSTALTNINGER

(31) Ud fra ovenstående er der indikationer af, at ansøgeren fortsat vil modtage subsidier i fremtiden af et beløb, som ligger under bagatelgrænsen. Det findes derfor hensigtsmæssigt at ændre udligningstolden for ansøgeren for at afspejle subsidieringens nuværende omfang. Tolden fastsættes til 0 % for ansøgeren.

(32) Hvad angår den told, der på nuværende tidspunkt finder anvendelse for importen af den pågældende vare fra eksporterende producenter, der er opført i bilaget til den endelige forordning, skal det bemærkes, at de nærmere bestemmelser i de undersøgte ordninger og deres udligningsberettigelse er uændrede i forhold til den tidligere

undersøgelse. Der er således ingen grund til igen at beregne subsidieringen og tolden for disse virksomheder. Derfor forbliver den told, der gælder for virksomheder, der er opført i bilaget til den endelige forordning, uændret.

- (33) Hvad angår tolden for alle andre virksomheder, bemærkes det, at tolden i den oprindelige forordning blev fastsat til den højeste individuelle subsidiemargen, der blev konstateret for virksomhederne i stikprøven. Dette svarer til ansøgerens subsidiemargen. Da ansøgerens margen har ændret sig efter denne interimundersøgelse, bør tolden for alle andre virksomheder revideres og fastsættes til den næsthøjeste subsidiemargen. Da den næsthøjeste sats er den sats, der gælder for virksomheder, der er opført i bilaget, fastsættes tolden for alle andre virksomheder til dette niveau, dvs. 4 %.

## 6. FREMLÆGGELSE AF OPLYSNINGER

- (34) De indiske myndigheder og de øvrige interesserede parter blev underrettet om de vigtigste kendsgerninger og betragtninger, der lå til grund for, at det påtænkte at foreslå en ændring af den gældende told for ansøgeren.
- (35) Parternes mundtlige og skriftlige bemærkninger blev overvejet og blev taget i betragtning, hvor det var relevant.
- (36) Alle interesserede parter, der anmodede herom og påviste, at der var særlige grunde til, at de burde høres, blev hørt -

VEDTAGET DENNE FORORDNING:

### *Artikel 1*

Artikel 1, stk. 2, i Rådets gennemførelsesforordning (EU) nr. 405/2011 affattes således:

"2. Den endelige udligningstold på nettoprisen, frit Unionens grænse, ufortoldet, for den i stk. 1 omhandlede vare fremstillet af nedenstående virksomheder fastsættes til følgende:

Virksomhed	Told (%)	Taric-tillægskode
Chandan Steel Ltd., Mumbai	3,4	B002
Venus Wire Industries Pvt. Ltd, Mumbai; Precision Metals, Mumbai, Hindustan Inox Ltd., Mumbai, Sieves Manufacturer India Pvt. Ltd., Mumbai	3,3	B003
Viraj Profiles Vpl. Ltd., Thane	0	B004
Virksomheder anført i bilaget	4,0	B005
Alle andre virksomheder	4,0	B999

### *Artikel 2*

Denne forordning træder i kraft dagen efter offentliggørelsen i *Den Europæiske Unions Tidende*.

Denne forordning er bindende i alle enkeltheder og gælder umiddelbart i hver medlemsstat.  
Udfærdiget i Bruxelles, den

*På Rådets vegne*

*Formand*